



## EU DECLARATION OF CONFORMITY

NC00165220/01

Hereby, we

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

declare that the product(s) sold by SEB Group subsidiaries

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

Under commercial brand

**Rowenta**  
**Tefal**

is (are) in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

N° 2014/53/EU of April 16, 2014

N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014

N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014

N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011

N° 2015/863/EU of March 31, 2015

N° 2012/19/EU of July 4, 2012

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 801/2013 of August, 22, 2013

Relevant harmonised standards used or references to the other technical specifications in relation to which conformity is declared :

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019

EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013

EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020

EN 55014-2:2015

EN IEC 61000-3-2:2019

EN 61000-3-3:2013+A1(19)

This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The subject of the declaration described above is in accordance with the applicable Union harmonization legislation

Additional information :

Signed by and on behalf of GROUPE SEB

Name : Fabrice Leseigneur

Position : Compliance Pilot

Place : Vernon- France

Date : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 501 56 787 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## DECLARATION UE DE CONFORMITE NC00165220/01

Nous, société

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Violet 27200 VERNON - France

déclarons que le (les) produit(s) commercialisé(s) par les filiales du Groupe SEB

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

Sous la (les) marque(s) commerciale(s)

**Rowenta**  
**Tefal**

est (sont) conforme(s) à la législation d'harmonisation de l'Union applicable :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Normes harmonisées pertinentes appliquées ou autres spécifications techniques par rapport auxquelles la conformité est déclarée :

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

L'objet de la déclaration décrit ci-dessus est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable.

Informations complémentaires :

Signé par et au nom de GROUPE SEB

Nom : Fabrice Leseigneur  
Fonction : Compliance Pilot  
Lieu : Vernon- France  
Date d'émission : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 520155789 APE 2751 Z  
Chemin du Violet  
BP 815 - 27200 VERNON



## EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG NC00165220/01

Hiermit erklären wir, die Gesellschaft  
**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Violet 27200 VERNON - France

dass das/die von den Tochtergesellschaften der SEB-Gruppe auf den Markt gebrachte(n) Produkt(e)

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

unter der/den Handelsmarke(n)

**Rowenta  
Tefal**

mit der geltenden EU-Rechtsvorschrift zur Harmonisierung konform ist/sind:

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe der anderen technischen spezifikationen,  
in Bezug auf die

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller

Der Gegenstand der oben beschriebenen Erklärung entspricht den geltenden Rechtsvorschriften zur Harmonisierung der Union.

Zusatzangaben :

Unterzeichnet von und im Auftrag der GROUPE SEB

Name : Fabrice Leseigneur  
Funktion : Compliance Pilot  
ort : Vernon- France  
Ausstellungsdatum : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 520155781 APE 2751 Z  
Chemin du Violet  
BP 815 - 27200 VERNON



## EU-CONFORMITEITSVERKLARING NC00165220/01

Wij, de firma

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

verklaren dat het product dat wordt verkocht/de producten die worden verkocht door de filialen van de Groupe SEB

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

onder het/de handelsmerk(en)

**Rowenta**  
**Tefal**

in overeenstemming is/zijn met de relevante harmonisatiewetgeving van de Unie :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Gebruikte relevante geharmoniseerde normen of referenties naar de andere technische gegevens op basis waarvan overeenstemming wordt verklaard

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Deze verklaring van overeenstemming wordt onder volledige verantwoordelijkheid van de fabrikant uitgegeven.

Het onderwerp van de hierboven beschreven verklaring is in overeenstemming met de toepasselijke harmonisatiewetgeving van de Unie.

Aanvullende informatie :

Ondertekend door en namens GROUPE SEB

Naam : Fabrice Leseigneur  
Functie : Compliance Pilot  
Plaats : Vernon- France  
Datum van uitgave : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 5201 5501 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD NC00165220/01

Nosotros, la sociedad

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

declaramos que el(los) producto(s) comercializado(s) por las filiales del Grupo SEB

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

Bajo la(s) marca(s) comercial(es)

**Rowenta**  
**Tefal**

es (son) conforme(s) a la legislación en materia de armonización de la Unión aplicable :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Normas armonizadas pertinentes utilizadas o referencias a las otras especificaciones técnicas a las cuales se declara la conformidad:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante.

El objeto de la declaración descrita anteriormente está de acuerdo con la legislación de armonización de la Unión aplicable.

Más información :

Firmado por y en nombre de GROUPE SEB

Apellido : Fabrice Leseigneur  
Función : Compliance Pilot  
lugar : Vernon- France  
Fecha de expedición : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 5201 50787 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ EU

NC00165220/01

Noi, società

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

dichiaro che il/i prodotto/i commercializzato/i dalle filiali del Gruppo SEB

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

Sotto il/i marchio/i commerciale/i

**Rowenta**  
**Tefal**

è/sono conforme/i alla normativa d'armonizzazione dell'Unione applicabile :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Norme armonizzate pertinenti utilizzate o riferimenti alle specifiche tecniche in relazione ai quali viene dichiarata la conformità:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante.

L'oggetto della dichiarazione sopra descritta è conforme alla normativa di armonizzazione dell'Unione applicabile.

Maggiori informazioni :

Firmato da e per conto di GROUPE SEB

Nome : Fabrice Leseigneur  
Funzione : Compliance Pilot  
Luogo : Vernon- France  
Data d'emissione : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 520150007 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE NC00165220/01

A sociedade

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Violet 27200 VERNON - France

Declara que o(s) produto(s) comercializado(s) pelas filiais do Grupo SEB

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

Sob a denominação comercial

**Rowenta  
Tefal**

in está(ão) em conformidade com a legislação de harmonização da UE aplicável :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Odwołania do odnośnych norm zharmonizowanych, które zastosowano, lub do innych specyfikacji technicznych, w odniesieniu a conformidade é declarada:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Esta declaração de conformidade é emitida sob exclusiva responsabilidade do fabricante

O assunto da declaração descrita acima está em conformidade com a legislação de harmonização da União aplicável.

Dodatkowe informacje:

Assinado por e em nome do GROUPE SEB

Nome : Fabrice Leseigneur  
Função : Compliance Pilot  
Lugar : Vernon- France  
Data de emissão : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 520155781 APE 2751 Z  
Chemin du Violet  
BP 815 - 27200 VERNON



## EU IZJAVA O USKLAĐENOSTI NC00165220/01

Mi, društvo

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

izjavljujemo da je(su) proizvod(i) koji(e) društva kćeri Grupacije SEB stavljaju na tržište

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

robne marke

**Rowenta**  
**Tefal**

u skladu s primjenjivim zakonodavstvom Unije o usklađivanju :

**N° 2014/53/EU of April 16, 2014**

**N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014**

**N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014**

**N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009**

**N° 2011/65/EU of June 08, 2011**

**N° 2015/863/EU of March 31, 2015**

**N° 2012/19/EU of July 4, 2012**

**N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008**

**N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008**

**N° 801/2013 of August, 22, 2013**

Relevantne usklađene norme koje se upotrebljavaju ili reference na druge tehničke specifikacije u odnosu na koje se izjavljuje usklađenost:

**EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019**

**EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013**

**EN 62233:2008**

**EN 55014-1:2017+A11:2020**

**EN 55014-2:2015**

**EN IEC 61000-3-2:2019**

**EN 61000-3-3:2013+A1(19)**

Ova izjava o usklađenosti izdaje se pod isključivom odgovornošću proizvođača.

Predmet gore opisane izjave u skladu je s primjenjivim zakonodavstvom Unije za usklađivanje.

Dodatne informacije:

Potpisao i u ime GROUPE SEB

Naziv : Fabrice Leseigneur

Funkcija : Compliance Pilot

Mjesto : Vernon- France

Datum izdavanja : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 501 65 701 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON





## ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ NC00165220/01

Ние, дружество

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

декларираме, че продуктът/продуктите, който/които се предлага/предлагат на пазара от „Groupe SEB“

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

Под търговската марка/търговските марки

**Rowenta**  
**Tefal**

е/са в съответствие с приложимото законодателство на Съюза за хармонизация :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014

N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014

N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014

N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011

N° 2015/863/EU of March 31, 2015

N° 2012/19/EU of July 4, 2012

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 801/2013 of August, 22, 2013

Използвани съответни хармонизирани стандарти или справки към другите технически спецификации, във връзка с които е декларирано съответствие:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019

EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013

EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020

EN 55014-2:2015

EN IEC 61000-3-2:2019

EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Настоящата декларация за съответствие се издава изцяло на отговорността на производителя.

Предметът на декларацията, описана по-горе, е в съответствие с приложимото законодателство на Съюза за хармонизиране.

Допълнителна информация:

Подписано от и от името на GROUPE SEB

име : Fabrice Leseigneur

функция : Compliance Pilot

място : Vernon- France

Дата на издаване : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 501 501 501 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## EU IZJAVA O SUKLADNOSTI NC00165220/01

Mi, društvo

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

izjavljujemo da je(su) proizvod(i) koji(e) društva kćeri Grupacije SEB stavljaju na tržište

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

robne marke

**Rowenta**  
**Tefal**

u skladu s primjenjivim zakonodavstvom Unije o usklađivanju :

**N° 2014/53/EU of April 16, 2014**

**N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014**

**N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014**

**N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009**

**N° 2011/65/EU of June 08, 2011**

**N° 2015/863/EU of March 31, 2015**

**N° 2012/19/EU of July 4, 2012**

**N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008**

**N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008**

**N° 801/2013 of August, 22, 2013**

Relevantne usklađene norme koje se upotrebljavaju ili reference na druge tehničke specifikacije u odnosu na koje se izjavljuje sukladnost:

**EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019**

**EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013**

**EN 62233:2008**

**EN 55014-1:2017+A11:2020**

**EN 55014-2:2015**

**EN IEC 61000-3-2:2019**

**EN 61000-3-3:2013+A1(19)**

Ova izjava o sukladnosti izdaje se pod isključivom odgovornošću proizvođača.

Predmet gore opisane izjave u skladu je s primjenjivim zakonodavstvom Unije za usklađivanje.

Dodatne informacije:

Potpisao i u ime GROUPE SEB

Naziv : Fabrice Leseigneur

Funkcija : Compliance Pilot

Mjesto : Vernon- France

Datum izdavanja : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 501 65 701 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ NC00165220/01

My, společnost

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

prohlašujeme, že produkt(y) uváděný(-é) na trh dceřinými společnostmi skupiny SEB

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

pod obchodní(mi) značkou(ami)

**Rowenta**  
**Tefal**

je (jsou) ve shodě s harmonizačními právními předpisy Unie, které pro něj (ně) platí :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014

N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014

N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014

N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011

N° 2015/863/EU of March 31, 2015

N° 2012/19/EU of July 4, 2012

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 801/2013 of August, 22, 2013

Použité příslušné harmonizované normy nebo odkazy na další technické specifikace, ve vztahu k nimž

je deklarována shoda:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019

EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013

EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020

EN 55014-2:2015

EN IEC 61000-3-2:2019

EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Toto prohlášení o shodě se vydává výlučně na odpovědnost výrobce.

Předmět výše uvedeného prohlášení je v souladu s použitelnými harmonizačními právními předpisy Unie.

Další informace:

Podepsáno a jménem skupiny GROUPE SEB

Název : Fabrice Leseigneur

Funkce : Compliance Pilot

místo : Vernon- France

Datum vydání : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 501 501 881 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

NC00165220/01

Vi, virksomheden

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

erklærer, at produktet/produkterne, der forhandles af SEB-gruppens filialer

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

Under varemærket/varemærkerne

**Rowenta**  
**Tefal**

er i overensstemmelse med Unionens gældende harmoniserede lovgivning :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014

N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014

N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014

N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011

N° 2015/863/EU of March 31, 2015

N° 2012/19/EU of July 4, 2012

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 801/2013 of August, 22, 2013

Relevante anvendte harmoniserede standarder eller referencer til de andre tekniske specifikationer i forbindelse

med hvilke, der er erklæret overensstemmelse:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019

EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013

EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020

EN 55014-2:2015

EN IEC 61000-3-2:2019

EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Denne overensstemmelseserklæring er udstedt under producentens eget ansvar.

Emnet for erklæringen beskrevet ovenfor er i overensstemmelse med gældende EU-harmoniseringslovgivning.

Yderligere oplysninger

Signeret af og på vegne af GROUPE SEB

Navn : Fabrice Leseigneur

Funktion : Compliance Pilot

Sted : Vernon- France

Udstedelsesdato : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 501 501 501 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## EL-I VASTAVUSDEKLARATSIION

NC00165220/01

Meie, ettevõtte

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

kinnitame käesolevaga, et tooted, mida SEB Grupi filiaalid turustavad

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

mille valmistaja on

**Rowenta**  
**Tefal**

mis vastavad asjakohastele liidu ühtlustamisõigusaktidele :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014

N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014

N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014

N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011

N° 2015/863/EU of March 31, 2015

N° 2012/19/EU of July 4, 2012

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 801/2013 of August, 22, 2013

Viited kasutatud harmoneeritud standarditele või viited muudele tehnilistele spetsifikatsioonidele, millele vastavust deklareeritakse:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019

EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013

EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020

EN 55014-2:2015

EN IEC 61000-3-2:2019

EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Käesolev vastavausdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel.

Ülalkirjeldatud deklaratsiooni objekt on kooskõlas kohaldatavate liidu ühtlustamisaktidega.

Täiendav teave:

Alla kirjutanud GROUPE SEB ja tema nimel

Nimi : Fabrice Leseigneur

Funktsioon : Compliance Pilot

Koht : Vernon- France

Väljastamise kuupäev : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 501 55 881 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## EU-VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS NC00165220/01

Me, [yhtiö]

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

vakuutamme, että Groupe SEBin tytäryhtiöiden myymä tuote / myymät tuotteet

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

tavaramerkki

**Rowenta**  
**Tefal**

on/ovat sovellettavan EU:n yhdenmukaistamislainsäädännön mukainen/mukaisia :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014

N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014

N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014

N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011

N° 2015/863/EU of March 31, 2015

N° 2012/19/EU of July 4, 2012

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 801/2013 of August, 22, 2013

Asiaankuuluvat yhdenmukaistetut standardit, joita on käytetty, tai viittaus muihin teknisiin eritelmiin, joiden perusteella vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019

EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013

EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020

EN 55014-2:2015

EN IEC 61000-3-2:2019

EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Tämä vaatimustenmukaisuusvakuutus on annettu valmistajan yksinomaisella vastuulla.

Edellä kuvattu julistuksen aihe on sovellettavan unionin yhdenmukaistamislainsäädännön mukainen

Lisätietoja:

Allekirjoittanut GROUPE SEB ja puolesta

Nimi : Fabrice Leseigneur

Toiminto : Compliance Pilot

Paikka : Vernon- France

Valtuutettu edustaja : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 490155011 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



**ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ**  
**NC00165220/01**

Εμείς, η εταιρεία

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

δηλώνουμε ότι το (τα) προϊόν(τα) που εμπορεύονται οι θυγατρικές του Groupe SEB

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

Υπό την (τις) εμπορική(ές) επωνυμία(ες)

**Rowenta**  
**Tefal**

είναι σύμμορφο(α) προς την ισχύουσα νομοθεσία εναρμόνισης της Ένωσης :

**N° 2014/53/EU of April 16, 2014**

**N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014**

**N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014**

**N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009**

**N° 2011/65/EU of June 08, 2011**

**N° 2015/863/EU of March 31, 2015**

**N° 2012/19/EU of July 4, 2012**

**N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008**

**N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008**

**N° 801/2013 of August, 22, 2013**

Σχετικά εναρμονισμένα πρότυπα που χρησιμοποιήθηκαν ή μνεία άλλων τεχνικών προδιαγραφών σε σχέση με τις οποίες δηλώνεται

**EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019**

**EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013**

**EN 62233:2008**

**EN 55014-1:2017+A11:2020**

**EN 55014-2:2015**

**EN IEC 61000-3-2:2019**

**EN 61000-3-3:2013+A1(19)**

Η παρούσα δήλωση συμμόρφωσης εκδίδεται με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή.

Το αντικείμενο της δήλωσης που περιγράφεται ανωτέρω είναι σύμφωνο με την ισχύουσα νομοθεσία εναρμόνισης της Ένωσης.

Περισσότερες πληροφορίες :

Υπογράφεται από και για λογαριασμό της GROUPE SEB

Όνομα : Fabrice Leseigneur

Λειτουργία : Compliance Pilot

Θέση : Vernon- France

Ημερομηνία έκδοσης : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 520150787 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## EU-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT NC00165220/01

A következő társaság

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

ezennel kijelenti, hogy a SEB csoport (Groupe SEB) leányvállalatai által forgalmazott alábbi termék(ek)

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

melyeknek kereskedelmi jelölése a következő

**Rowenta**  
**Tefal**

megfelel(nek) a vonatkozó uniós harmonizációs jogszabályozásnak :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Az alkalmazott vonatkozó harmonizált szabványok vagy az egyéb műszaki előírásokra való hivatkozások, amelyek alapján a megfelelőségről nyilatkozatot tettek:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Ezt a megfelelőségi nyilatkozatot a gyártó kizárólagos felelőssége mellett adják ki.

A fent leírt nyilatkozat tárgya összhangban van az alkalmazandó uniós harmonizációs jogszabályokkal.

További információk:

A GROUPE SEB nevében és nevében

Név : Fabrice Leseigneur  
Függvény : Compliance Pilot  
Hely : Vernon- France  
A kibocsátás ideje : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 5201 50001 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON





## DEARBHÚ COMHRÉIREACHTA AE NC00165220/01

Leis seo thíos, dearbhaímid

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

go bhfuil an táirge arna dhíol (na táirgí arna ndíol) ag fochuideachtaí Groupe SEB

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

Faoin mbranda tráchtála

**Rowenta**  
**Tefal**

i gcomhréir le reachtaíocht ábhartha an Aontais um chomhchuíbhíú :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014

N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014

N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014

N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011

N° 2015/863/EU of March 31, 2015

N° 2012/19/EU of July 4, 2012

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 801/2013 of August, 22, 2013

Caighdeáin chomhchuíbhithe ábhartha arna n-úsáid nó tagairtí do na sonraíochtaí teicniúla eile a ndéantar comhréireacht a dhearbhu ina leith:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019

EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013

EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020

EN 55014-2:2015

EN IEC 61000-3-2:2019

EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Déantar an dearbhú comhréireachta seo a eisiúint faoi fhreagracht aonair an déantúsóra

Tá ábhar an dearbhaithe a thuairiscítear thuas i gcomhréir leis an reachtaíocht is infheidhme maidir le comhchuíbhíú de chuid an Aontais.

Faisnéis bhreise:

Arna shíniú ag agus thar ceann GROUPE SEB

Ainm : Fabrice Leseigneur

Fheidhm : Compliance Pilot

áit : Vernon- France

Dáta eisiúna : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 520150887 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA NC00165220/01

Uzņēmums

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

apliecina, ka SEB grupas uzņēmumu pārdotais(-ie) produkts(-i)

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

ar preču zīmī(-ēm)

**Rowenta**  
**Tefal**

is atbilst piemērojamiem Eiropas Savienības saskaņošanas tiesību aktiem :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Attiecīgie izmantotie saskaņotie standarti vai atsauces uz citām tehniskajām specifikācijām, kam nodrošināta atbilstība:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Par šo atbilstības deklarāciju ir atbildīgs tikai un vienīgi ražotājs.

Iepriekš aprakstītās deklarācijas priekšmets ir saskaņā ar piemērojamiem Savienības saskaņošanas tiesību aktiem.

Papildu informācija:

Parakstītājs GROUPE SEB un vārdā

Nosaukums : Fabrice Leseigneur  
Funkcija : Compliance Pilot  
Vieta : Vernon- France  
Pilnvarotais pārstāvis : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 5201 50787 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## ES ATITIKTIES DEKLARACIJA NC00165220/01

Mes, bendrovė

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

pareiškiamo, kad SEB grupės filialų parduodamas (-i) produktas (-ai)

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

Turintys prekės ženklą (-us)

**Rowenta**  
**Tefal**

atitinka taikomus Europos Sąjungos derinamuosius teisės aktus :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Naudoti atitinkami darnieji standartai arba nuorodos į kitas technines specifikacijas, pagal kuriuos deklaruota atitiktis:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Ši atitikties deklaracija išduota gamintojui prisiimant visą atsakomybę.

Aukščiau aprašytas deklaracijos dalykas atitinka taikomus Sąjungos derinimo teisės aktus.

Papildoma informacija

Pasirašyta „GROUPE SEB“ vardu

Pavadinimas : Fabrice Leseigneur  
Funkcija : Compliance Pilot  
Vieta : Vernon- France  
Išleidimo data : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 520150001 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## ЕУ ИЗЈАВА ЗА УСОГЛАСЕНОСТ NC00165220/01

Ние, компанијата

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

изјавуваме дека производот (ите) кои што подружниците на групацијата SEB го продаваат на пазарот

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

под трговската марка

**Rowenta**  
**Tefal**

е (се) во согласност со применливото законодавство на Унијата за усогласеност:

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Соодветни усогласени норми кои што се користат или пак референци за други технички спецификации во однос на кои се изјавува согласност:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Оваа изјава за усогласеност се издава исклучиво под одговорност на производителот.

Предметот на горната опишана изјава е во согласност со применливото законодавство на Унијата за усогласување.

Дополнителни информации :

Потпишано и во име на групација SEB

Име : Fabrice Leseigneur  
Функција : Compliance Pilot  
Место : Vernon- France  
Датум на издавање : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 501 57 701 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## DIKJARAZZJONI TA' KONFORMITÀ tal-UE NC00165220/01

Aħna, il-kumpanija

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

niddikjaraw li l-prodott(i) kkummerċjalizzati(i) mis-sussidjarji tal-Grupp SEB

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

taħt it-trejdmark(s)

**Rowenta**  
**Tefal**

huwa (huma) konformi mal-leġislazzjoni ta' armonizzazzjoni tal-Unjoni applikabbli :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Standards armonizzati rilevanti li ntużaw jew ir-referenzi għall-ispeċifikazzjonijiet tekniċi l-oħra li skonthom qed tiġi  
ddikjarata l-konformità:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Din id-dikjarazzjoni ta' konformità tinħareg taħt ir-responsabbiltà unika tal-manifattur.

Is-sugġett tad-dikjarazzjoni deskritta hawn fuq huwa skont il-leġislazzjoni ta' armonizzazzjoni applikabbli tal-Unjoni.

Informazzjoni addizzjonali:

Iffirmat minn u f'isem GROUPE SEB

Isem : Fabrice Leseigneur  
Funzjoni : Compliance Pilot  
Post : Vernon- France  
Data tal-ħruġ : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 520150007 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## EU SAMSVARSERKLÆRING NC00165220/01

Vi erklærer herved

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

at produkt som selges av datterselskaper av SEB Group

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

Med varemerke

**Rowenta**  
**Tefal**

er i samsvar med relevant EU-lovgivning for harmonisering:

N° 2014/53/EU of April 16, 2014

N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014

N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014

N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011

N° 2015/863/EU of March 31, 2015

N° 2012/19/EU of July 4, 2012

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 801/2013 of August, 22, 2013

Relevante harmoniserte standarder som er brukt eller referanser til andre tekniske spesifikasjoner relatert til erklært samsvar

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019

EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013

EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020

EN 55014-2:2015

EN IEC 61000-3-2:2019

EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Denne samsvarserklæringen er utstedt på produsentens eneansvar.

Temaet for erklæringen beskrevet ovenfor er i samsvar med gjeldende unionsharmoniseringslovgivning.

Tilleggsinformasjon

Signert av er på vegne av GROUPE SEB

Navn : Fabrice Leseigneur

Funksjon : Compliance Pilot

Sted : Vernon- France

Utstedelsesdato : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 520150007 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

NC00165220/01

Spółka  
**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

deklaruje, że produkt(y) sprzedawany(e) przez spółki zależne Grupy SEB

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

pod marką(ami) handlową(y)mi)

**Rowenta**  
**Tefal**

jest (są) zgodny(e) z mającymi zastosowanie unijnymi przepisami w sprawie harmonizacji :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Odwołania do odnośnych norm zharmonizowanych, które zastosowano, lub do innych specyfikacji technicznych, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Niniejsza deklaracja zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Przedmiot deklaracji opisany powyżej jest zgodny z obowiązującym unijnym prawodawstwem harmonizacyjnym.

Dodatkowe informacje:

Podpisano w imieniu GROUPE SEB

Naswa : Fabrice Leseigneur  
Funkcja : Compliance Pilot  
Miejsce : Vernon- France  
Data wydania : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 520150877 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE NC00165220/01

Noi, societatea

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

declaram că produsul (produsele) comercializat(e) de filialele Groupe SEB

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

sub denumirea (denumirile) comercială (comerciale)

**Rowenta**  
**Tefal**

este (sunt) conform(e) cu legislația aplicabilă de armonizare a Uniunii :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014

N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014

N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014

N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011

N° 2015/863/EU of March 31, 2015

N° 2012/19/EU of July 4, 2012

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008

N° 801/2013 of August, 22, 2013

Standarde armonizate relevante utilizate sau referințe la alte specificații tehnice în conformitate cu care este declarată conformitatea:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019

EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013

EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020

EN 55014-2:2015

EN IEC 61000-3-2:2019

EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Această declarație de conformitate este emisă pe răspunderea exclusivă a producătorului.

Obiectul declarației descris mai sus este în conformitate cu legislația aplicabilă de armonizare a Uniunii.

Informații suplimentare:

Semnat de și în numele Grupului SEB

Nume : Fabrice Leseigneur

Funcție: Compliance Pilot

Loc : Vernon- France

Data emiterii : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 520150874 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON





## EU VYHLÁSENIE O ZHODE NC00165220/01

Ovim putem, mi

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

Izjavljujemo da je proizvod koji je Grupacija SEB prodala

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

Pod komercijalnim brendom

**Rowenta**  
**Tefal**

U skladu sa važećim zakonodavstvom Unije o usklađivanju:

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Važećim harmonizovanim standardima ili drugim tehničkim specifikacijama u vezi sa kojima se usaglašenost deklariše:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Ova deklaracija o usaglašenosti je izdata pod isključivom odgovornošću proizvođača.

Predmet gore opisane deklaracije je u skladu sa važećim zakonodavstvom Unije o usklađivanju

Dodatne informacije:

Za Grupaciju SEB

Ime: Fabrice Leseigneur  
Pozicija: Compliance Pilot  
Mesto: Vernon- France  
Datum izdavanja: 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 501 50971 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## EU VYHLÁSENIE O ZHODE NC00165220/01

Naša spoločnosť

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

vyhlasuje, že výrobok (výrobky) predávaný (-é) pobočkami skupiny Groupe SEB

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

pod obchodným (-i) označením (označeniami)

**Rowenta**  
**Tefal**

je (sú) v zhode s platnými harmonizačnými právnymi predpismi Európskej únie :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Príslušné používané harmonizované normy alebo odkazy na iné technické špecifikácie, v súvislosti s ktorými sa vyhlasuje zhoda:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Toto vyhlásenie o zhode sa vydáva na výhradnú zodpovednosť výrobcu.

Predmet uvedeného vyhlásenia je v súlade s uplatniteľnými harmonizačnými právnymi predpismi Únie.

Doplňujúce informácie:

Podpísané a v mene skupiny GROUPE SEB

Názov : Fabrice Leseigneur  
Funkcie : Compliance Pilot  
Miesto : Vernon- France  
Dátum vydania : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 5201 50787 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## IZJAVA EU O SKLADNOSTI NC00165220/01

Družba  
**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

izjavljamo, da izdelek(-ke), ki ga (jih) podružnice Skupine SEB tržijo

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

pod blagovno(-imi) znamko(-ami)

**Rowenta**  
**Tefal**

in je (so) skladen(-ni) z veljavno zakonodajo EU za poenotenje :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Ustrezni uporabljeni usklajeni standardi ali sklicevanja na druge tehnične specifikacije v zvezi s skladnostjo, ki je navedena v izjavi:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Izjava o skladnosti je izdana na lastno odgovornost proizvajalca.

Predmet zgoraj opisane izjave je v skladu z veljavno usklajevalno zakonodajo Unije.

Dodatni podatki:

Podpisal in v imenu GROUPE SEB

Ime : Fabrice Leseigneur  
Funkcija : Compliance Pilot  
Kraj : Vernon- France  
Datum izdaje : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 5201 50001 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE NC00165220/01

Härmed förklarar vi

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

att produkten/-erna som saluförs av SEB-gruppens dotterbolag

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

med handelsnamnet/-en

**Rowenta**  
**Tefal**

och som överensstämmer med gällande tillämplig harmoniserad unionslagstiftning :

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Relevanta harmoniserade standarder som använts eller hänvisningar till de andra tekniska specifikationer enligt vilka överensstämmelsen försäkras:

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Denna försäkran om överensstämmelse utfärdas på tillverkarens eget ansvar.

Föremålet för deklARATIONEN som beskrivs ovan är i enlighet med tillämplig unionens harmoniseringslagstiftning.

Ytterligare information:

Signerad av och på uppdrag av GROUPE SEB

Namn : Fabrice Leseigneur  
Funktion : Compliance Pilot  
Plats : Vernon- France  
Utgivningsdatum : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 520150877 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON



## AB UYGUNLUK BEYANI NC00165220/01

İşbu belgeyle

**ROWENTA FRANCE SAS - GROUPE SEB**  
Chemin du Virolet 27200 VERNON - France

olarak, SEB Group iştiraklerinin

**Vacuum cleaner**

**Type IX77T5**

Ticari markası:

**Rowenta**  
**Tefal**

sattığı ürünün/ürünlerin, aşağıdaki yürürlükteki Avrupa Birliği Uyumluluk mevzuatına uygun olduğunu beyan ederiz:

N° 2014/53/EU of April 16, 2014  
N° 2014/35/EU of Feb 26, 2014  
N° 2014/30/EU of Feb 26, 2014  
N° 2009/125/EC of Oct. 21, 2009

N° 2011/65/EU of June 08, 2011  
N° 2015/863/EU of March 31, 2015  
N° 2012/19/EU of July 4, 2012  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 1275/2008/EC of Dec. 17, 2008  
N° 801/2013 of August, 22, 2013

Beyan edilen uygunluk türü ile ilgili olarak yürürlükteki uyumlaştırılmış standartlar veya diğer teknik spesifikasyonlara referanslar

EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A14:2019+A2:2019  
EN 60335-2-2:2010+A11:2012+A1:2013  
EN 62233:2008

EN 55014-1:2017+A11:2020  
EN 55014-2:2015  
EN IEC 61000-3-2:2019  
EN 61000-3-3:2013+A1(19)

Bu uygunluk beyanı sadece üreticinin sorumluluğundadır.

Yukarıda açıklanan deklarasyonun konusu yürürlükteki Birlik uyum mevzuatına uygundur

Ek bilgi:

GROUPE SEB tarafından ve adına imzalanmış

İsim : Fabrice Leseigneur  
Fonksiyon : Compliance Pilot  
Yer : Vernon- France  
Belgenin düzenlenme tarihi : 27/04/2023

**ROWENTA France SAS**  
RCS EVREUX 501 57891 APE 2751 Z  
Chemin du Virolet  
BP 815 - 27200 VERNON